

Ich,  
meine Damen und Herren,  
stamme aus Zapotlán el Grande,  
einem Dorf, und bin im  
Jahre 1918, als die spanische  
Grippe wütete, geboren . . .  
Ich war fliegender Händler und  
Journalist, Dienstmann und  
Bankkassierer, Drucker, Schau-  
spieler und Bäcker, alles was Sie  
wollen . . . Noch ein letztes  
melancholisches Geständnis:  
Ich habe keine Zeit gehabt,  
mich in der Literatur zu üben.  
Aber ich habe ihr inbrünstig  
so viele Stunden wie nur irgend  
möglich gewidmet.

Juan José Arreola  
Confabularium  
Suhrkamp

**D: 18,80 €**

A: 19,40 €

CH: 34,10 sFr

ISBN: 978-3-518-02036-4

Suhrkamp Verlag

Erschienen: 06.05.1980

Gebunden, 272 Seiten

## Confabularium

**Juan José Arreola**

Aus dem mexikanischen Spanisch von Kajo Niggestich

"Ich war fliegender Händler und Journalist, Dienstmann und Bankkassierer, Drucker, Schauspieler und Bäcker, alles was Sie wollen... Noch ein letztes melancholisches Geständnis: Ich habe keine Zeit gehabt, mich in Literatur zu üben. Aber ich habe ihr inbrünstig so viele Stunden wie nur irgend möglich gewidmet."

Confabularium ist so etwas wie die selbstgeschriebene Taschenbibliothek eines skeptisch-ironischen Fabulierers, von dem die Kritik behauptet, er habe die Literatur sozusagen noch einmal erfunden. Einige Erzählungen erinnern die Kritiker an Borges (In memoriam), andere an Kafka (Der Weichensteller), wieder andere an Dante, Shakespeare, Swift, Cervantes, Sartre. Hieraus erklärt sich wohl die Unsicherheit der Kritik, dieses facettenreiche Werk einzuordnen: Skizzen, Reklameslogans, Parabeln, Briefe, Dialoge in wirrer Folge, Realismus neben Phantastik, neben Science-Fiction; jeder Text ist eine neue Überraschung. Juan José Arreola ist jedenfalls ein Schriftsteller, dem spürbar die Literatur mit ihren Reichtümern ebensoviel bedeutet wie die gegenwärtige, auf ihn eindringende Welt, nicht mehr und auch nicht weniger.

Es sind knappe, ironische Satiren, anspielungsreiche Anekdoten und assoziations schwere Parabeln, die das Abgründige, Labyrinthische der menschlichen Existenz an jeweils einem außergewöhnlichen Kasus demonstrieren.

Ute Stempel, Die Zeit